

Dyno by Moredesign - pag.148



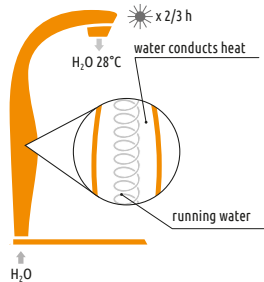
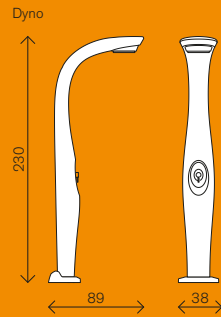
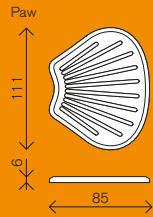
rotazionale



verniciatura



piegatura tubi



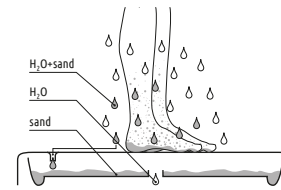
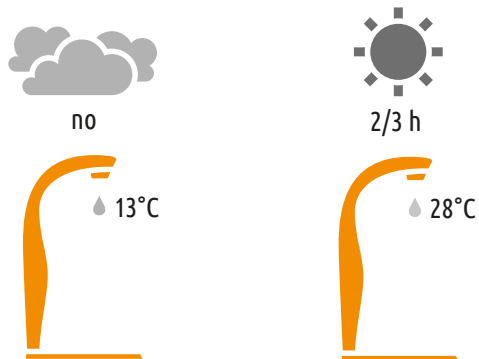
IT La doccia Dyno è disponibile in tutti i colori nelle versioni goffrato stampato o verniciato lucido. La base Paw realizzata in ABS è dotata di profili per trattenere la sabbia ed è rivestita con un film acrilico che rende più comode e sicure le operazioni di pulizia. Dyno monta un soffione antigoccia in plastica cromata con sistema di risparmio acqua al 50% e ugelli in silicone pulibili con una semplice passata di mano. Unico particolare in acciaio inox il miscelatore o, in alternativa, il temporizzatore che dà la possibilità di regolare la durata del getto. Adatta per interni ed esterni nella versione normale con acqua calda e fredda proveniente dalla rete idrica, è invece installabile solo all'esterno nella versione solare che, per erogare acqua calda, deve ricevere i raggi del sole. Ma come funziona Dyno solare? Il segreto è nella serpentina in rame piegata a mano e brevettata che percorre internamente tutta l'altezza della colonna. Il suo compito è fare da scambiatore di calore fra l'acqua nella colonna riscaldata dal sole, e l'acqua presente al suo

interno. Così, dopo due/tre ore di esposizione solare, Dyno Solare garantisce acqua calda, sempre rinnovata, perfettamente pulita.

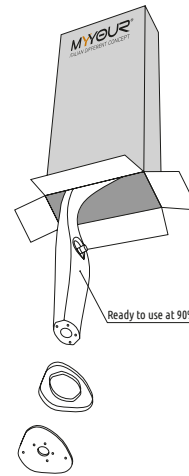
EN The Dyno shower is available in all colors for both the embossed print or painted versions. The Paw base is made with ABS and it has special profiles that make keeping sand out possible. It is covered with an acrylic film to make the cleaning operations more comfortable and safe. Dyno is equipped with a drip free showerhead in chromium-plated plastic, with a system that enables you to save 50% on water and with a silicone nozzle that can easily and simply be wiped clean. The mixer is the only stainless steel element or, in alternative, there is a timer that enables you to control the water jet in terms of times. The normal version with cold and hot water that comes from the main water line is suitable for indoor and outdoor use. However, the solar version relies on the rays of

the sun, which enable it to produce hot water, and it is only suitable for outdoor use. How does Dyno Solare Work? The secret lies within the way the copper coil is bent. In fact, it is bent by hand. This technique is patented and runs inside the entire height of the column. It exchanges the heat of the water inside the column, which was heated by the sun, with the water that is already inside the structure. This way, after two or three hours of sun exposure, Dyno Solare ensures a flow of hot water that is constantly renewed and perfectly clean.

FR La douche Dyno est disponible dans toutes les couleurs dans les versions gauffrées et vernies. La base Paw en ABS est dotée de rainures pour retenir le sable et est recouverte d'un film acrylique qui rend l'entretien plus pratique et plus sûr. Dyno, au dispositif anti-gouttes en plastique chromé, dispose aussi d'un système d'économie d'eau de 50% et les



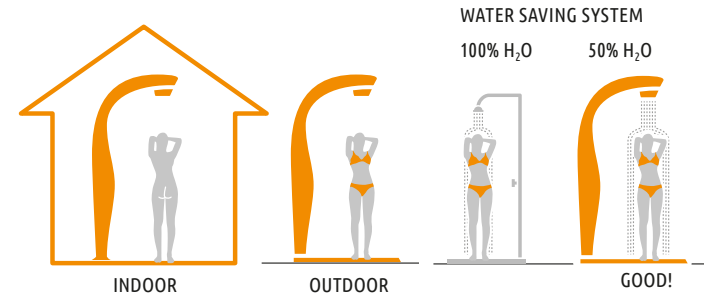
gicleurs de sa pomme de douche sont nettoyables en un seul coup d'éponge. Seul détail en acier inox, le mitigeur ou, autre alternative, le temporisateur, qui permet de régler la durée du jet. Adaptée aussi bien à l'intérieur qu'à l'extérieur en version normale avec eau chaude et froide provenant du réseau d'eau, on ne peut en revanche l'installer en extérieur qu'en version solaire car elle a besoin des rayons du soleil pour produire de l'eau chaude. Mais comment fonctionne Dyno Solar? Tout le secret est dans le serpentin en cuivre plié à la main et breveté qui parcourt à l'intérieur toute la hauteur de la colonne. Son devoir est de servir de conducteur de chaleur entre l'eau dans la colonne réchauffée par le soleil et l'eau présente à l'intérieur de celui-ci. Ainsi, après deux ou trois heures d'exposition au soleil, Dyno Solaire garantit une eau chaude, sans cesse renouvelée et parfaitement propre.



ES La ducha Dyno está disponible en todos los colores en las versiones gofrado estampado o pintado brillante. La base Paw realizada en ABS está dotada de perfiles para retener la arena y está revestida con un film acrílico que hace más cómodas y seguras las operaciones de limpieza. Dyno lleva un cabezal antigoteo de plástico cromado con sistema de ahorro de agua al 50% y difusores de silicona limpiables con una simple pasada de mano. Único detalle en acero inoxidable es el mezclador o, alternativamente, el temporizador que da la posibilidad de regular la duración del chorro. Adecuada para interior y exterior en la versión normal con agua caliente y fría proveniente de la red hidráulica, es en cambio instalable sólo al exterior en la versión solar que, para suministrar agua caliente, debe recibir los rayos del sol. ¿Pero cómo funciona Dyno solar? El secreto está en la serpentina de cobre plegada a mano y patentada que recorre internamente toda la altura de la columna. Su tarea es la de funcionar como intercambiador de calor entre el agua en la columna calentada por el sol y el agua presente en su interior. Así, después de dos o tres horas de exposición solar, Dyno Solar garantiza agua caliente, siempre renovada, perfectamente limpia.

DE Die Dusche Dyno ist in sämtlichen Farben der Versionen geprägt gegossen oder

glänzend lackiert erhältlich. Die Basis in Paw, bestehend aus ABS, verfügt über Profilen zur Rückhaltung des Sandes und ist mit einem Acrylfilm überzogen, welcher die Reinigungsarbeiten erleichtert und sicherer gestaltet. Dyno verfügt über einen Duschkopf mit Tropfschutz aus verchromter Plastik und einem System zur Wassereinsparung bis zu 50% sowie Silikondüsen, die einfach mit einem Handwisch gereinigt werden können. Der Mischer besteht aus einem Stück aus Edelstahl oder alternativ dazu mit dem Taktgeber, mit welchem man die Dauer des Wasserstrahles einstellen kann. Die Dusche Dyno eignet sich für Innen- und Außenbereiche in der normalen Version mit Warm- und Kaltwasser aus dem Wassernetz, sie kann hingegen nur im Außenbereich in der Version mit Sonnenenergie installiert werden, wobei die das Warmwasser von den Sonnenstrahlen erwärmt werden muss. Aber wie funktioniert Dyno mit Sonnenenergie? Das Geheimnis liegt in der patentierten Rohrschlinge aus handgebogenen Kupfer, welche über die gesamte Höhe der Säule verläuft. Sie übt die Funktion eines Wärmetauschers zwischen dem Wasser in der von der Sonne erwärmten Säule und dem in seinem Inneren vorhandenen Wasser aus. Auf diese Weise sichert Dyno Sonnenenergie nach zwei/ drei Stunden unter der Sonne stets erneuertes, einwandfrei sauberes Warmwasser zu.

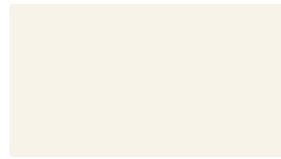


Colori/Colours

GS Goffrati/Embossed moulded



110 trasparente/transparent



117 bianco/white



617 grigiochiaro/light grey



87 grigio/grey



870 antracite/anthracite



210 nero/black



388 arancio/orange



609 giallo/yellow



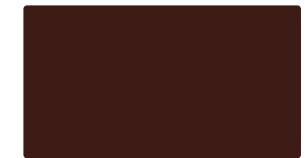
822 arancio/orange



204 rosso/red



550 rosso/red



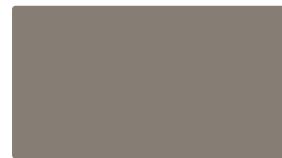
92 marrone/ brown



602 avorio/ivory



804 beige



212 beige



404 lilla/lilac



43 viola/violet



41 viola/violet



5513 azzurro/light blue



150 azzurro/light blue



840 azzurro/light blue



600 blu/blue



376 blu/blue



381 blu/blue



612 giallo/yellow



662 verde/green



659 verde/green



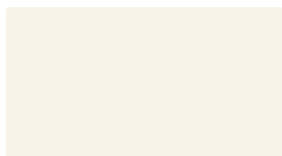
208 verde/green



384 verde/green

Colori/Colours

MS Mysofty



117 bianco/white



617 grigiochiaro/light grey



87 grigio/grey



870 antracite/anthracite



210 nero/black



92 marrone/brown



612 giallo/yellow



388 arancio/orange



609 giallo/yellow



822 arancio/orange



204 rosso/red



550 rosso/red



602 avorio/ivory



804 marrone pastello/brown crayon



212 beige



404 lilla/lilac



43 viola/violet



41 viola/violet



5513 azzurro/light blue



150 azzurro/light blue



840 azzurro/light blue



600 blu/blue



376 blu/blue



381 blu/blue



662 verde/green



659 verde/green



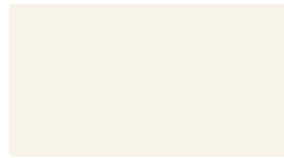
208 verde/green



384 verde/green

Colori/Colours

LV Verniciati/Glossy enamelled



117 bianco/white



617 grigiochiaro/light grey



87 grigio/grey



388 arancio/orange



609 giallo/yellow



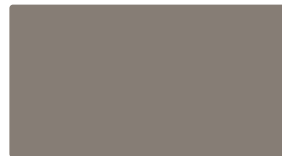
822 arancio/orange



602 avorio/ivory



804 beige



212 beige



5513 azzurro/light blue



150 azzurro/light blue



840 azzurro/light blue



612 giallo/yellow



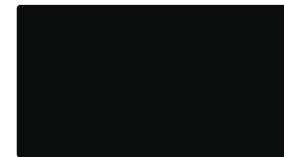
662 verde/green



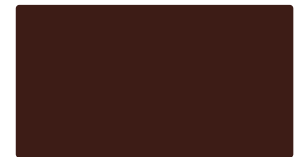
659 verde/green



870 antracite/anthracite



210 nero/black



92 marrone/brown



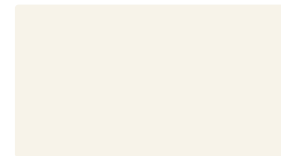
204 rosso/red



550 rosso/red

Colori/Colours

IL Illuminabili/Illuminable



110 trasparente/transparent



388 arancio/orange



822 arancio/orange



204 rosso/red



404 lilla/lilac



612 giallo/yellow



5513 azzurro/light blue



150 azzurro/azure



662 verde/green